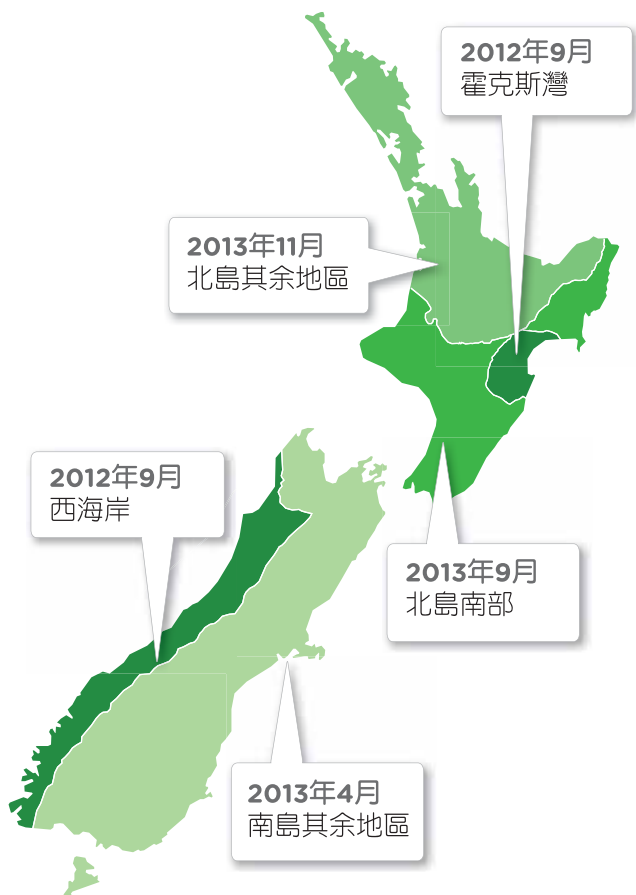


我居住的地區何時推行電視數位化？

紐西蘭電視將分階段推行數位化。



您的地區推行電視數位化後，
您需要進行相應的數位化轉換，
才能收看電視。

每個地區進行數位化轉換前的
幾個月，我們將提供進一步有
關詳情。

您有何疑問？

我的電視是數位化的嗎？

如果您已經安裝Freeview、SKY或者TelstraClear，您已經在收看數位電視。如果您已經可以收看TVNZ6和TVNZ7等頻道，則您的電視已經數位化。如果具備相應功能，您也可以使用TiVo和PlayStation 3的PlayTV功能等其他與Freeview相容的設備來收看Freeview|HD。

我需要購買新的電視機嗎？

不需要。只要安裝一個機頂盒，幾乎所有電視都可以進行數位化轉換。最重要的一點是，您所在的地區轉換為數位電視後，您將只能通過數位電視收看節目。

我的錄影機或DVD燒錄機是否還能工作？

與數位化機頂盒連接後，任何燒錄機都可以使用，但未必能自行接收和燒錄數位化廣播。如果燒錄節目對您很重要，您可能需要考慮購買新的DVD燒錄機。

我需要裝新的天線或圓盤式衛星天線嗎？

具體是否需要安裝新的天線或圓盤式衛星天線，由您居住的地區和您目前收看電視的接收模式而定。大多數家庭都可以通過UHF屋頂天線收看電視。

如果您居住的地區無法使用UHF屋頂天線，您則需要裝配Freeview或SKY等衛星服務。Freeview網站上有一個訊號覆蓋地圖，您可以查看您所在地區是否在Freeview|HD覆蓋區域範圍內 - www.freeviewnz.tv。威靈頓和基督城的家庭還可以安裝有線電視。

電視數位化轉換需要多少錢？

數位化轉換的費用由您所在的地區和您需要安裝的設備而定。請注意：要進行數位化轉換，您不需要購買新的電視機。

我需要高清晰(HD)電視機才能進行數位化轉換嗎？

不需要。進行數位化轉換，您不需要購買高清晰的電視機。

如果我住公寓或與人合租應怎麼辦？

如果您住公寓或與人合租，您接收電視訊號時很可能是與同一住宅樓內其他公寓的人共用一個天線或圓盤式衛星天線。為了確保能接收數位電視，您則需要與管理您的住宅樓的負責人確認。負責人可能是您的房東、物業經理、房屋仲介或居民委員會。

如果您有其他問題，請訪問網站
www.goingdigital.co.nz，
或撥打電話0800 838 800。

本手冊由文化部下屬的
Going Digital機構出版。

GOING
DIGITAL
.CO.NZ

電視 數位化 轉換指南



Traditional Chinese

GOING
DIGITAL
.CO.NZ

New Zealand Government

何為數位化轉換？



紐西蘭電視將推行數位化。許多紐西蘭居民已經轉換為數位電視。

2012年9月和2013年11月期間，舊的類比網路將逐步被關閉。推行數位電視，大家將能收看畫質更佳的電視節目，也將有更多頻道供選擇。

目前全國各地都已經有數位廣播，您可以馬上進行數位化轉換。我們當中大多數人都已經在收看數位電視，但是部分人還未擁有接收數位電視的設備。

為何要推行數位電視？

數位電視的畫質更清晰、音質更佳，更多頻道供選擇，還提供在屏顯示電視指南等進階功能。

除了給電視用戶帶來切實利益之外，數位電視還能給紐西蘭帶來經濟效益。

類比電視中使用的頻率將可以用於新一代的移動通訊和資料服務。

這些服務將有利於提高紐西蘭的生產效率，促進本國的經濟發展和繁榮。全球大多數國家也都正在推行數位電視。

我需要數位化轉換嗎？

如果您已經收看Freeview、SKY或TelstraClear的電視節目 — 您已經轉換為數位電視啦！

但是，如果未使用任何上述服務收看電視，您則需要轉換為數位電視。您可以有兩種選擇：繼續收看免費的無線電視節目；或訂閱付費電視節目。如果您已經在收看TVNZ6和TVNZ7等頻道，您已經在使用數位電視。

如何轉換為數位電視？

進行數位化轉換，您不需要購買新的電視機，但是您可能需要購買新的設備才能收看免費的無線電視節目，或者選擇訂閱付費的電視服務。

Freeview有提供免費的無線電視節目，SKY和TelstraClear提供付費的電視服務。如果具備相應功能，您也可以使用TiVo

和PlayStation 3的PlayTV功能等其他與Freeview相容的設備來收看FreeviewHD。全國衛星服務提供數位電視。大多數家庭也可以通過UHF屋頂天線來收看數位電視。

威靈頓和基督城的家庭可能還可以訂閱有線電視節目。

您當地的零售商也可以向您提供有關資訊和建議。

數位電視服務商

服務商	您需要安裝	服務範圍	服務內容
免費的無線電視			
 www.freeviewnz.tv	<ul style="list-style-type: none">圓盤式衛星天線Freeview機頂盒	全國	Freeview Satellite ：在屏顯示8天的節目指南 My Freeview satellite ：在屏顯示8天的節目指南；可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。
 www.freeviewnz.tv	<ul style="list-style-type: none">UHF天線Freeview機頂盒或內置Freeview的電視機	奧克蘭、懷卡托、陶郎加、霍克斯灣、馬納瓦圖、威靈頓、基督城和但尼丁	Freeview HD ：部分節目高清晰顯示。在屏顯示8天的節目指南； My Freeview HD ：部分節目高清晰顯示。在屏顯示8天的節目指南；可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。
2011年，由於訊號覆蓋範圍擴大到了因弗卡吉耳、蒂瑪魯、尼爾森、懷拉帕、旺格努伊、吉斯本、新普利茅斯、陶波、羅托魯阿及旺格雷等地區，將有更多紐西蘭人可以通過UHF屋頂天線接收Freeview電視服務。有關更多詳情，請訪問網站： www.freeviewnz.tv 。			
付費電視服務			
 www.skytv.co.nz	<ul style="list-style-type: none">圓盤式衛星天線SKY機頂盒	全國	電子節目指南SKY Box Office選擇付費節目 MYSKY HD 選項：部分節目高清晰顯示。可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。
 www.telstraclear.co.nz	<ul style="list-style-type: none">有線電視TelstraClear機頂盒	威靈頓 基督城	電子節目指南SKY Box Office選擇付費節目 T-Box 選項：部分節目高清晰顯示。可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。

電視數位化的轉換方式

UHF

您需要裝配 **UHF天線** + **UHF機頂盒** 或者 **內置FreeviewHD的電視機**

衛星

您需要裝配 **圓盤式衛星天線** + **衛星機頂盒**

有線電視

您需要裝配 **有線連接** + **有線機頂盒**

服務內容
Freeview Satellite ：在屏顯示8天的節目指南 My Freeview satellite ：在屏顯示8天的節目指南；可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。
Freeview HD ：部分節目高清晰顯示。在屏顯示8天的節目指南； My Freeview HD ：部分節目高清晰顯示。在屏顯示8天的節目指南；可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。
電子節目指南SKY Box Office選擇付費節目 MYSKY HD 選項：部分節目高清晰顯示。可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。
電子節目指南SKY Box Office選擇付費節目 T-Box 選項：部分節目高清晰顯示。可燒錄、暫停和倒退重播直播節目。